

نامهٔ اول پولس رسول به تسالونیکیان

معرفی کتاب

تسالونیکی هنوز هم بندر مهم و شهر تجارتي در قسمت مقدونیه یونان است که به نام تسالونیک جدید یاد میشود. پولس رسول در این شهر خبرخوش عیسیای مسیح را رساند و مردم را با نجات‌دهندهٔ بشریت یعنی عیسیای مسیح معرفی کرد. اگرچه یک عده رهبران یهود در این شهر با پیام پولس رسول مخالفت کردند و او را از شهر بیرون کردند، اما یک عده دیگر که پیام او را شنیدند به عیسیای مسیح ایمان آوردند. این ایمانداران جدید با وجود مشکلات و شکنجه‌های فراوان، در ایمان خود استوار مانده و رشد کردند.

پولس وقتی که تسالونیکی را ترک کرد و به قرنٲس رسید، پیامی از طرف همکار خود تیموتائوس در مورد ایمانداران در تسالونیک دریافت کرد. او اولین نامهٔ خود به تسالونیکیان را برای تشویق آنها نوشت و به سوالهای آنها دربارهٔ زمان بازگشت مسیح جواب داد. یکی از سوالها این بود که اگر یک ایماندار قبل از آمدن مسیح فوت کند، میتواند از زنده‌گی ابدی که عیسی آن را به ارمغان می‌آورد، بهره‌مند شود؟

پولس با این نامه، ایمانداران تسالونیکی را به آرامشی که در عیسیای مسیح نصیب‌شان شده‌است، دعوت میکند و به آنها میگوید که به کار خود مصروف باشند و به آمدن دوبارهٔ مسیح امیدوار بوده و منتظر باشند.

فهرست موضوعات

پیشگفتار فصل ۱: ۱

تشکری، ستایش و تمجید: فصل ۱: ۲ - ۳: ۱۳

نصیحت درباره رفتار ایمانداران: فصل ۴: ۱ - ۱۲

تعلیم درباره بازگشت مسیح: فصل ۴: ۱۳ - ۵: ۱۱

تشویق ایمانداران: فصل ۵: ۱۲ - ۲۲

خاتمه: فصل ۵: ۲۳ - ۲۸

۱) از طرف پولس، سیلاس و تیموتائوس به اجتماع ایمانداران تسالونیک که متعلق به خدای پدر و خداوند ما عیسی مسیح می باشد، فیض و سلامتی بر شما باد.

زنده گی و ایمان پیروان مسیح

۲) ما همیشه خدا را برای همه تان شکر میکنیم و همواره در دعاهاى خویش از شما نام می بریم.
۳) ما دایم در حضور پدر آسمانی ما یعنی خدا، کارهای شما را که از ایمان سرچشمه میگیرد و زحمت شما را که انگیزه آن محبت است و پایداری شما را که از امید به خداوند ما عیسی مسیح بوده، به یاد می آوریم.

۴) ای عزیزان! ما میدانیم که خدا شما را دوست دارد و برگزیده است،^۵ زیرا ما خبرخوش را تنها در قالب کلمات نزد شما نیاوردیم، بلکه با قدرت روح مقدس و اطمینان کامل به حقانیت آن به شما رساندیم. شما میدانید وقتی با شما بودیم چگونه رفتار کردیم و آن برای خیر شما بود.^۶
شما از ما و از عیسی مسیح تقلید نمودید و با آن که به خاطر پیام خدا رنج بسیار دیدید، اما با خوشی که روح مقدس به شما میبخشید، آن را قبول کردید.^۷ چنانکه نمونه خوب برای تمام ایمانداران در مقدونیه و جنوب یونان شده اید.^۸ شما نه تنها پیام عیسی مسیح را به مقدونیه و جنوب یونان رساندید بلکه ایمان تان به خدا در همه جا پخش شده است پس دیگر لازم نیست راجع به آن گپ بزنیم.^۹ اکنون خود آنها درباره استقبال گرم شما از ما، وقتی که نزد شما آمده بودیم، سخن میگویند و همچنان از این که چگونه شما بت پرستی را ترک کرده به خدا رجوع نمودید تا خدای زنده و حقیقی را خدمت کنید.^{۱۰} شما منتظر آمدن پسر خدا یعنی عیسی از

آسمان میباشید، همان کسی که خدا او را پس از مرگ زنده کرد و او است که ما را از غضب آینده رهایی می بخشد.

پولس در تسالونیکي کار و خدمت میکند

۲ ای عزیزان! خود شما میدانید که آمدن ما نزد شما بیفایده نبوده است. ^۲ طوری که میدانید با وجود همه رنجهایی که در گذشته دیده بودیم و با تمام بد رفتاری و توهینی که در شهر فیلیپی با ما شد، با آن هم به کمک خدا جرأت یافتیم که خبرخوش خدا را به شما برسانیم. ^۳ زیرا اگر شما را نصیحت میکنیم، از نیت بد نیست و قصد فریب تان را نیز نداریم، ^۴ بلکه چون کسانی سخن میگوئیم که خدا بر آنها مَهر تأیید زده و خبرخوش را به ایشان به امانت سپرده است. ما در تلاش خشنودی انسان نبودیم بلکه خشنودی خدا را خواستیم که هر لحظه نیت قلب ما را آزمایش میکند. ^۵ همان گونه که میدانید، خدا شاهد است که ما هیچ وقت چاپلوسی نکردیم و سخنان ما از روی حسادت نبود. ^۶ از هیچ کس نخواستیم که ما را احترام و توصیف کند، نه از شما و نه از کسی دیگر. ^۷ با آن که به عنوان رسولان مسیح میتوانستیم این توقع را از شما داشته باشیم، ولی این خواهش را نکردیم بلکه مانند مادری که فرزندان خود را نوازش میدهد، با شما رفتار خوب کردیم. ^۸ با احساس و علاقه‌یی که نسبت به شما داشتیم، حاضر بودیم نه فقط خبرخوش را به شما برسانیم بلکه از جان خود نیز در راه شما بگذریم، زیرا شما برای ما بسیار عزیز بوده‌اید.

۹ ای عزیزان! شما خوب به یاد دارید که ما چطور شب و روز کار میکردیم و زحمت میکشیدیم تا در وقت موعظه خبرخوش خدا، بر هیچ یک از شما بار نباشیم. ^{۱۰} خدا شاهد است و شما هم شاهد هستید که با چی صداقت و پاکی با شما رفتار کردیم. ^{۱۱} شما خوب میدانید که رفتار ما با هر یک از شما، درست مانند رفتار یک پدر با فرزندانش بوده است. ^{۱۲} ما شما را نصیحت میکردیم، دلداری میدادیم و موظف میساختیم تا زنده‌گی و رفتارتان مورد پسند خدا باشد، زیرا

او شما را به پادشاهی و جلال خود فرامیخواند.

^{۱۳} پس ما خدا را برای این نیز شکر میکنیم که وقتی پیام خدا را از ما شنیدید، آن را نه به عنوان پیامی از جانب انسان بلکه در حقیقت به حیث کلام خدا قبول کردید و از همین سبب است که این کلام اکنون در میان شما ایمانداران ثمر میدهد. ^{۱۴} ای عزیزان! شما از اجتماع ایمانداران خدا در ولایت یهودیه که متعلق به عیسای مسیح هستید، تقلید نمودید زیرا شما نیز از هموطنان تان همان رنج و شکنجه را دیدید که آنها از یهودیان دیدند، ^{۱۵} همان یهودیانی که هم سرور ما عیسی و هم پیامبران را کُشتند و بر ما نیز جور و ستم روا داشتند. آنها، خدا را خشنود نمیسازند بلکه با همه مردم دشمنی میکنند. ^{۱۶} آنها حتی ما را نمیگذارند که با مردم غیریهود گپ بزیم تا نجات یابند. آنها با این کار خود پیمانۀ گناهان خود را بیشتر پُر میسازند، ولی سرانجام آنها به غضب خدا گرفتار خواهند شد.

پولس میخواهد یکبار دیگر تسالونیکیان را ملاقات کند

^{۱۷} ای عزیزان! گرچه جسماً برای مدت کوتاهی از شما دور بودیم ولی قلباً دایم با شما بودیم. اما اکنون با اشتیاق فراوان آرزوی دیدار شما را داریم. ^{۱۸} من خودم نیز میخواستم پیش شما بیایم اما شیطان مانع آمدن ما شد. ^{۱۹} برای ما چی امید یا خوشی یا تاج افتخار در حضور سرور ما عیسای مسیحی به هنگام آمدن او وجود دارد؟ مگر شما نیستید؟ ^{۲۰} در حقیقت شما مایۀ افتخار و شادمانی ما هستید.

^{۲۱} چون دیگر نمیتوانستیم که بیخبری از احوال شما را تحمل کنیم پس تصمیم گرفتیم که در شهر آتن تنها بمانیم ^۲ ولی تیموتائوس برادر ما را که همکار و خدمتگار خدا در کار اعلام خبرخوش مسیح است، پیش شما فرستادیم تا شما را دلداری بدهد و ایمان شما را تقویت کند، ^۳ تا هیچ کس در اثر این زجر و آزار دلسرد نشود. چنانکه خودتان میدانید این آزارها نصیب همه

ماست. ^۴ وقتی ما با شما بودیم، پیش از پیش به شما گفته بودیم که زجر و آزار در انتظار ما خواهد بود که چنین هم شد و شما این را خوب میدانید. ^۵ به همین دلیل چون دیگر نمیتواستم بیخبری را تحمل کنم پس تیموتاوس را فرستادم که از ایمان شما باخبر شوم، تا نشود که شیطان وسوسه گر شما را وسوسه کرده باشد و زحمت‌های ما بیهوده رفته باشد.

^۶ اما اکنون تیموتاوس از پیش شما بازگشته و خبرهای خوش درباره ایمان و محبت شما به ما داده است. او گفته است که شما همیشه از خاطره‌های خوشی که با ما داشتید، به خوبی یاد میکنید و میخواهید که باز هم ما را ببینید، همان‌گونه که ما مشتاق دیدار شما هستیم. ^۷ پس ای عزیزان! با وجود این همه زجر که دیدیم، ایمان‌تان باعث تشویق و دلگرمی ما شد. ^۸ اگر شما در خداوند استوار بمانید، ما به آسوده‌گی زنده‌گی خواهیم کرد. ^۹ پس چقدر میتوانیم برای شما و آن خوشی‌هایی که از خاطر شما داریم، در حضور خدا برای شما شکرگزاری کنیم. ^{۱۰} شب و روز با التماس به خدا دعا میکنیم که باز هم شما را از نزدیک ببینیم و آن کمبودی‌هایی را که در ایمان شما موجود است، برطرف سازیم.

^{۱۱} آرزو دارم خدای پدر و سرور ما عیسی راه ما را به سوی شما باز نماید! ^{۱۲} خداوند محبت‌تان را به یکدیگر و تمام مردم زیادتر سازد، همان‌گونه که محبت ما در برابر شما بیشتر میشود. ^{۱۳} خدا دل‌های‌تان را قوت بدهد تا هنگامی که سرور ما عیسی با همه مقدسین خود می‌آید، شما در حضور خدا، پدر آسمانی ما، پاک و مقدس باشید.

زنده‌گی که خدا را خشنود میسازد

^۴ دیگر این که ای عزیزان، شما از ما یاد گرفته‌اید که چگونه باید زنده‌گی کنید تا خدا را خوشنود سازید، همان‌طور که چنین نیز میکنید. به نام سرور ما عیسی شما را تشویق میکنیم که بیشتر از پیش مطابق آن زنده‌گی کنید. ^۲ زیرا خوب میدانید که مطابق حکم سرور ما عیسی چی اوامری به شما داده‌ایم. ^۳ خواست خدا این است که شما پاک باشید و از روابط نامشروع جنسی

پرهیز نمایید.^۴ هر یک از شما باید بدانند که چطور در پاکی و عزت، بدن خود را تحت تسلط نگهدارد.^۵ شما نباید مانند قومهایی که خدا را نمیشناسند، در بند خواهشها و شهوتهای جسمانی گیر بمانید.^۶ هیچ کس نباید در این امر از برادر خود سوءاستفاده کرده و یا به حق او تجاوز کند، زیرا همان گونه که قبلاً به شما گفته و اخطار داده‌ایم، خداوند کسانی را که این کارها را میکنند، به جزای اعمالشان خواهد رساند.^۷ خدا ما را به یک زنده‌گی پاک فراخوانده است، نه به بداخلاقی!^۸ پس هرکسی این حکم را قبول نکند، نه تنها انسان را رد میکند بلکه خدا را نیز که روح مقدس خود را به شما عطا کرده است، رد میکند.

^۹ اما دربارهٔ محبت برادرانه، ضرور نیست که برای شما چیزی بنویسم، زیرا خود شما از خدا آموخته‌اید که چگونه یکدیگر را محبت کنید.^{۱۰} و شما این کار را با همه ایمانداران در تمام ولایت مقدونیه به طور درست انجام داده‌اید. ای برادران و خواهران! شما را باز هم تشویق میکنیم که محبت‌تان روز به روز زیادتر گردد.^{۱۱} کوشش کنید تا زنده‌گی آرام داشته باشید و به کار خویش مصروف بوده و با دستهای خود خرج زنده‌گی‌تان را پیدا کنید، همان طور که شما را قبلاً هم در این مورد رهنمایی کردیم.^{۱۲} تا به این طریق مورد اعتماد مردمان دیگر نیز قرار بگیرید. پس برای خرج خود محتاج دیگران نباشید.

بازگشت عیسی‌ای مسیح امید می‌بخشد

^{۱۳} ای عزیزان! نمیخواهم که شما در مورد آنهایی که از میان شما مُرده‌اند، بیخبر بمانید. نباید مانند مردم دیگر که امید ندارند، غمگین باشید.^{۱۴} چون اگر ایمان داریم که عیسی مُرد و دوباره زنده شد، همین طور خدا آنهایی را که با ایمان به مسیح مُرده‌اند، با عیسی خواهد برگرداند.^{۱۵} ما این سخن را مطابق گفته‌های عیسی‌ای مسیح به شما می‌گوییم: کسانی از ما که تا آمدن دوبارهٔ سرور ما زنده میمانند، اولتر از مُرده‌گان بالا نخواهند رفت.^{۱۶} در همان زمان که فریاد بلند و صدای رییس فرشته‌گان و بانگ شیپور آسمانی شنیده میشود، خود عیسی‌ای مسیح از آسمان پایین می‌آید و کسانی که با ایمان به مسیح مُرده‌اند، اول برخواهند خاست.^{۱۷} سپس کسانی که در میان

ما زنده‌اند، همراه با دیگران در ابرها بالا بُرده خواهند شد تا در هوا با عیسی مسیح ملاقات نمایند. به این ترتیب ما همیشه با خداوند خواهیم بود.^۸ پس یکدیگر را با این سخنان تشویق کنید.

آمادگی برای بازگشت عیسی مسیح

۵ اما ای برادران و خواهران! دربارهٔ وقت و زمان این واقعه ضرور نیست که من چیزی برای شما بنویسم،^۲ زیرا شما خوب میدانید که روز خداوند مانند آمدن دزد در شب می‌باشد،^۳ هنگامی که مردم فکر میکنند که صلح و امنیت برقرار است، هلاکت ناگهانی مانند درد زایمان به ایشان واقع خواهد شد که از آن نمیتوان فرار کرد.^۴ اما ای عزیزان! شما در تاریکی زنده‌گی نمیکنید که آن روز شما را مانند دزد غافلگیر کند،^۵ زیرا همهٔ شما فرزندان روشنایی و روز هستید. ما به تاریکی و شب تعلق نداریم.^۶ پس بیایید که مانند دیگران در خواب نمانیم بلکه بیدار و هوشیار باشیم.^۷ شب است که مردمان خواب‌آلود میخوابند و در شب است که مستان مست میشوند.^۸ لیکن ما که به روز تعلق داریم، بیایید هوشیار باشیم و زره ایمان و محبت را به سینه خود ببندیم و امید نجات را مانند کلاه آهنین بر سر بگذاریم.^۹ زیرا خدا ما را نه برای غضب بلکه برای کسب نجات به وسیلهٔ خداوند ما عیسی مسیح برگزیده است.^{۱۰} عیسی مسیح به خاطر ما جان خود را فدا کرد تا چی زنده یا مُرده باشیم، با او یکجا زنده‌گی کنیم.^{۱۱} پس یکدیگرتان را تشویق کنید، همان‌گونه که اکنون انجام میدهید.

رهنماییها و دستورهای آخر

۱۲ ای عزیزان! از شما تقاضا داریم برای آنانی که در میان شما زحمت میکشند و در راه خداوند شما را هُشدار میدهند، احترام قایل شوید.^{۱۳} آنها را به خاطر خدمتی که میکنند با نهایت محبت قدردانی نمایید و با یکدیگر در صلح و صفا زنده‌گی کنید.

^{۱۴} ای عزیزان! به شما باز هم گوشزد میکنیم که تنبلان را هُشدار دهید، اشخاص کم جرأت را تشویق کنید، ضعیفان را حمایت نمایید و با همه بردبار باشید. ^{۱۵} متوجه باشید که هیچ بدی را با بدی جواب ندهید، بلکه کوشش کنید تا به یکدیگر و به همهٔ مردم نیکی کنید.

^{۱۶} همیشه شادمان باشید و ^{۱۷} پیوسته دعا کنید. ^{۱۸} در هر حالت، خدا را شکر کنید، زیرا این خواست خدا در زنده‌گی شما با عیسای مسیح است.

^{۱۹} هیچگاه مانع کار روح مقدس نشوید. ^{۲۰} سخن پیامبران را بی‌ارزش ندانید. ^{۲۱} هر حرفی را که میشنوید آزمایش کنید و هر آنچه را که نیکوست، انجام دهید. ^{۲۲} از هر گونه بدی دوری کنید.

^{۲۳} خدایی که سرچشمهٔ سلامتی است، شما را پاک گرداند و من برای تان دعا میکنم که خدا تمام روح، جان و بدن شما را سالم نگهدارد تا در وقتی که خداوند ما عیسای مسیح می‌آید، در شما هیچ‌گونه عیب و ملامتی نباشد. ^{۲۴} او که شما را به سوی خود فراخوانده است، قابل اعتماد است و این کار را برای تان میکند.

^{۲۵} ای عزیزان! برای ما هم دعا کنید. ^{۲۶} همهٔ ایمانداران را با بوسهٔ مقدسانه سلام گوئید. ^{۲۷} شما را به نام خداوند وظیفه میدهیم که این رساله را برای تمام ایمانداران بخوانید.

^{۲۸} فیض خداوند ما عیسای مسیح با شما باشد.